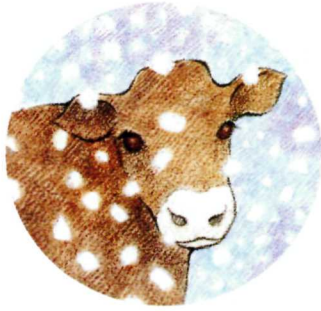




MAKING HOMES AND MAKING A MARK

If you moved to a new place, would you want neighbours who spoke the same language and had the same ways as you? Often immigrants from the same area, religion, or language group settled together during their early years in Canada. Many of these settlements had distinctive patterns which are still visible on the land today.

Farming the Prairies

Members of two Christian groups settled in Canada about 100 years ago: members of the Church of Jesus Christ of the Latter Day Saints, known as Mormons, in southern Alberta, and Mennonites in southern Manitoba. Each group introduced traditional ways of farming and changed the shape of settlement on the Prairies.

Mormons came to Canada from Utah in the United States. Their experience with irrigation systems allowed them to grow wheat and sugar beets in some of the driest parts of the Prairies. Mormon agricultural villages were based on the Biblical City of Zion, with wide streets and large lots in a grid. The fields were separated from the village.

German-speaking Mennonites from Russia were the first to settle on the long-grass prairie away from the Red River. Groups of families would pool land and build a village at the centre, with parallel lots on one or both sides of a main street. The fields were divided in strips (for crops) or used in common (pastures and hayfields). Mennonite homes were unique, with the house and the barn attached, a form the Mennonites developed in Poland and then used in Russia. In cold weather, farmers would not have to go outside to tend their animals, and so wouldn't get lost in blizzards between the house and barn.

Find out more at these National Historic Sites:

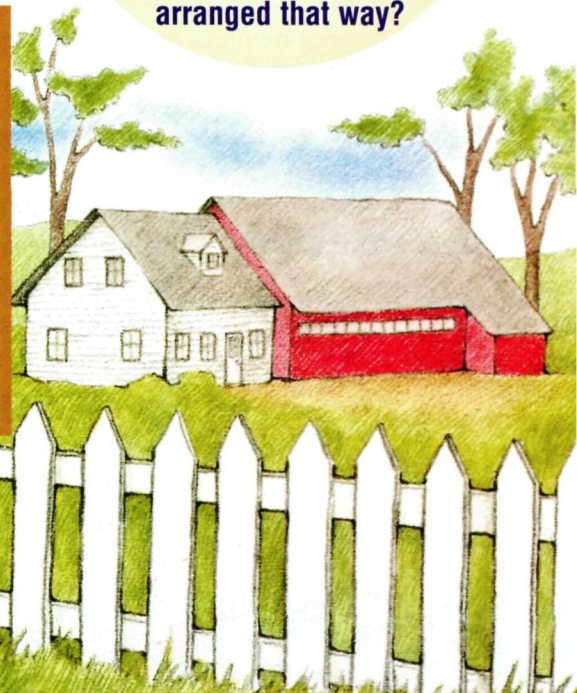
- New Bergthal, MN
- Stirling Agricultural Village, AB
- Grand-Pré, NS
- Batoche, SK
- The Forks, Winnipeg, MN
- L'Anse aux Meadows, St. Anthony, NF
- Melanson Settlement, Lower Granville, NS
- Île d'Orléans Seigneurie, QC

Also see: <http://parkscanada.pch.gc.ca>

Draw a map of your neighbourhood. What are the patterns of the homes and businesses? Can you think why they are arranged that way?

The self-activating sluice: a uniquely Acadian invention

The first French settlers in Nova Scotia and New Brunswick, the Acadians made farms on the tidal marshlands of the Bay of Fundy, where the highest tides in the world flooded the land twice a day. To dry the marshlands, the Acadians built a system of dykes. These earth dykes had sluices: the gates opened for rain water to drain away; they closed automatically as tides came in to keep the fields from being flooded in salt water. The result? Rich, damp soil to grow wheat, peas, oats, rye, barley, and hay.





FONDER UN FOYER, S'ENRACINER

Si tu déménageais à un nouvel endroit, préférerais-tu des voisins qui parlent ta langue et qui ont les mêmes habitudes de vie que toi ? Bien souvent, les personnes d'une même région, qui avaient la même religion ou qui parlaient la même langue s'établissaient ensemble afin de s'entraider durant leurs premières années au Canada. Plusieurs de ces groupes d'immigrants ont laissé leurs empreintes sur le territoire qu'ils ont peuplé.

L'agriculture dans les Prairies

Deux groupes de chrétiens sont venus au Canada il y a environ 100 ans : les disciples de l'Église de Jésus-Christ des saints des derniers jours (les Mormons), dans le sud de l'Alberta, et les Mennonites, dans le sud du Manitoba. Chaque groupe a introduit au Canada ses façons ancestrales de cultiver la terre et a façonné le peuplement des Prairies.

Les Mormons venaient de l'Utah, aux États-Unis. Leur connaissance des techniques d'irrigation leur a permis de cultiver du blé et de la betterave à sucre dans les terres les plus arides des Prairies. Leurs villages étaient modelés d'après la ville biblique de Sion, avec des rues larges et de grands lots quadrillés. Les champs étaient à l'écart du village.

Des Mennonites de langue allemande, originaires de Russie, furent les premiers colons à s'établir dans les prairies aux hautes herbes, loin de la rivière Rouge. Des groupes de familles mettaient en commun leurs terres et bâtissaient un village au centre, avec des lots parallèles sur un ou sur les deux côtés de la rue principale. Les champs étaient divisés en bandes (pour les cultures) ou utilisés en commun comme pâturages ou prairies. Les maisons mennonites étaient d'un genre particulier. L'étable était rattachée à la maison, selon un style qu'ils avaient créé en Pologne et utilisé en Russie. Les fermiers n'avaient donc pas à sortir dans le froid pour s'occuper de leurs animaux et risquer de se perdre entre la maison et l'étable quand il y avait un blizzard.

L'aboiteau : une invention des Acadiens

Les Acadiens furent les premiers colons français de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick. Ils ont cultivé les marais de la baie de Fundy, où les plus hautes marées du monde inondent la terre deux fois par jour. Pour assécher les marais, les Acadiens ont bâti des aboiteaux, ou barrages en terre munis de vannes. Leurs portes s'ouvraient pour laisser échapper l'eau de pluie et se fermaient automatiquement à la marée montante pour empêcher les champs d'être inondés d'eau salée. Résultat : une terre riche et bien humide pour cultiver le blé, les pois, l'avoine, le seigle, l'orge et le foin.

Ces lieux historiques nationaux vous en apprendront davantage :

- Village New Berghthal, Man.
- Village agricole de Stirling, Alb.
- Grand-Pré, N.-É.
- Batoche, Sask.
- La Fourche, Winnipeg, Man.
- L'Anse aux Meadows, St. Anthony, T.-N.
- Établissement Melanson, Lower Granville, N.-É.
- Seigneurie de l'île d'Orléans, Qué.

Voir aussi : <http://parcscanada.pch.gc.ca>

Dessine une carte de ton quartier. Comment sont disposés les maisons et les magasins ? Sais-tu pourquoi ils sont disposés de cette façon ?

